



Individuálna výročná správa

Obce Rad

za rok 2023

.....

starosta obce

Obsah

1. Úvodné slovo starostu obce	3
2. Identifikačné údaje obce	4
3. Organizačná štruktúra obce a identifikácia vedúcich predstaviteľov	4
4. Poslanie, vízie, ciele.....	4
5. Základná charakteristika obce.....	4
6. Plnenie úloh obce (prenesené kompetencie, originálne kompetencie)	6
7. Informácia o vývoji obce z pohľadu rozpočtovníctva	6
8. Informácia o vývoji obce z pohľadu účtovníctva	10
9. Hospodársky výsledok za 2023 - vývoj nákladov a výnosov v EUR	12
10. Ostatné významné skutočnosti, ktoré mali vplyv na hospodárenie a činnosť obce.....	13

1. Úvodné slovo starostu obce

Výročná správa Obce RAD za rok 2023, ktorú Vám predkladám, poskytuje reálny pohľad na činnosť obce a dosiahnuté výsledky v uplynulom roku.

Pri skončení kalendárneho a účtovného roka ku každej organizácii neodmysliteľne patrí dôkladné zhodnotenie bežnej a ekonomickej činnosti. Posúdiť kvalitu odvedenej práce však samozrejme môžu najlepšie iba občania. V posledných rokoch spoločenská, ekonomická a sociálna situácia prináša každodenne veľa problémov, pre organizácie, firmy a v neposlednom rade aj pre ľudí. Zmierniť túto situáciu môžeme ak si budeme navzájom vychádzať v ústrety samozrejme v rámci svojich možností a schopností, aby sme vytvorili pekné, pokojné a šťastné podmienky pre život v našej dedine.

Obec RAD v sledovanom období plnila úlohy vyplývajúce z právnych noriem na zabezpečenie originálnych samosprávnych kompetencií a kompetencií obce na prenesený výkon štátnej správy podľa schváleného rozpočtu obce a jeho úprav v priebehu roka. Plnenie úloh bolo do značnej miery limitované objemom finančných prostriedkov, ktorými obce disponuje, či už ide o vlastné príjmy obce, prostriedky rezervného fondu alebo rôzne druhy poskytnutých transferov a grantov. Vďaka zodpovednej práci všetkých organizačných zložiek obce a v neposlednom rade dobrovoľníckej činnosti ochotných spoluobčanov sa plánované ciele podarilo plniť.

Touto cestou sa chcem poďakovať poslancom obecného zastupiteľstva, zamestnancom obce, aktivačným pracovníkom a všetkým tým, ktorí sa v minulom roku aktívne zapájali do činnosti v obci, mládeži i starším spoluobčanom.

Mária Mozsárová
starostka obce

2. Identifikačné údaje obce

Názov:	OBEC Rad
Sídlo:	Hlavná 95/10, 07637, Rad
IČO:	00331872
Štatutárny orgán obce:	Mária Mozsárová, starostka obce
Telefón:	056/6282 364
E-mail:	ocurad@centrum.sk
Webová stránka:	www.obecrad.sk

3. Organizačná štruktúra obce a identifikácia vedúcich predstaviteľov

Starosta obce:	Mária Mozsárová
Zástupca starostu obce:	Juraj Makkai
Prednosta obecného úradu:	
Hlavný kontrolór obce:	Ing. Oliver Kiss
Obecné zastupiteľstvo:	Alica Čopáková, Ladislav Deák, Mgr. Angelika Kondáš, Juraj Makkai, Bc. Terebešiová Tímea, Andrea Pankovicsová, Szabolcs Pankovics,
Komisie:	Finančná komisia, Sociálna komisia, Kultúrna komisia, Komisia ochranu verejného poriadku
Obecný úrad:	Mgr. Annamária Dóčová, Valéria Soványová

4. Poslanie, vízie, ciele

Poslanie obce: Starostlivosť o rozvoj obce a obyvateľov

Vízie obce: Zvýšená kvalita života občanov

Ciele obce: Zabezpečiť trvalo udržateľný rozvoj obce, sociálnej, kultúrnej a environmentálnej stránke. Zachovávať kultúrne dedičstvo.

5. Základná charakteristika obce

Obec je samostatný územný samosprávny a správny celok Slovenskej republiky. Obec je právnickou osobou, ktorá za podmienok ustanovených zákonom samostatne hospodári

s vlastným majetkom a s vlastnými príjmami. Základnou úlohou obce pri výkone samosprávy je starostlivosť o všestranný rozvoj jej územia a o potreby jej obyvateľov.

a. Geografické údaje

Geografická poloha obce : Obec Rad je na ľavom brehu Latorice v Hornom Bodroži,
súradnice: 48°27'51''S 21°51'28''V

Susedné mestá a obce : Szabolcsveresmart

Celková rozloha obce : 6,79 km² (679 ha)

Nadmorská výška : 104 m n.m.

b. Demografické údaje

Hustota a počet obyvateľov : 81,3 obyv./km²

Národnostná štruktúra : slovenská 26%, maďarská 73%

Štruktúra obyvateľstva podľa náboženského významu :
rímsko-katolícka 59,3 %, grécko-katolícka 21,9%

c. Symboly obce

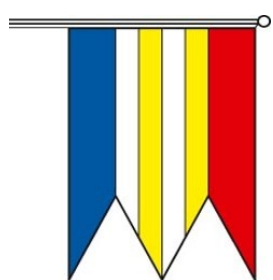
Erb obce :



Blazón erbu

V červenom štíte na modrej zvlnenej vodnej hladine zlatý čln na prove so zlatou vpravovejúcou zástavou na striebornej žrdi, v ňom sediaci striebroodetý zlatovlasý muž v striebornom klobúku so strieborným veslom v rukách, za člnom vľavo vyrastá zlatá vrbá so šiestimi listnatými prútmi.

Vlajka obce :



Vlajka má podobu šiestich pozdĺžnych pruhov červeného, žltého, bieleho, žltého, bieleho, modrého v pomere 2:1:1:1:1:2. Vlajka má pomer strán 2 : 3 a ukončená je tromi cípmi, t. j. dvomi zostrihmi, siahajúcimi do tretiny jej listu.

d. História obce

Prvé písomné zmienky pochádzajú z roka 1319. Od roka 1438 Obec mala postavený kamenný kostol bez veže, čo je už minulosťou. Obec sa dostala do rúk viacerých majiteľov resp. vlastníkov a to napr. Csebiovci, Pálovci a Csékiovci. Avšak v 16. storočí sa objavili znovu noví majitelia a to: Gerendi László, Bodó Zsófia, Eodonfi Péter a potom rodina Radiovcov, ktorí svoje meno prevzali s názvu Obce. Na konci storočia však prevzali vlastníctvo do rúk veľkopáni Sóss András a Melith Pál. V roku 1637 Melith György zriadil Františkánsky kláštor s kostolom na mieste kde sa teraz nachádza naša fara. V roku 1710 kláštor sa takmer zničil a príčinou boli vojny kurúcov. Stákle nepokojem, napredovanie reformácie, ako aj pôvodne prinútili minoritov, aby sa presťahovali na bezpečné miesto a preto sa kláštor v roku 1753 presťahoval na druhu stranu rieky Latorica do Brehova. Neskôr sa majiteľmi obce stanú rodina Meczner, rodina Bencsik a ďalšie rodiny. V roku 1822 bol postavený rímsko-katolícky kostol, ktorý je dnes uznávanou kultúrnou pamiatkou a je dominantou stavbou obce.

6. Plnenie úloh obce (prenesené kompetencie, originálne kompetencie)

a. Výchova a vzdelávanie

V súčasnosti výchovu a vzdelávanie detí v obci poskytuje:

- V súčasnosti výchovu a vzdelávanie detí v obci poskytuje:
- Materská škola poldenná prevádzka s vyučovacím jazykom maďarským

b. Zdravotníctvo

Zdravotnú starostlivosť v obci neposkytuje:

c. Sociálne zabezpečenie

V obci neexistuje Zariadenie sociálnych služieb

7. Informácia o vývoji obce z pohľadu rozpočtovníctva

Základným nástrojom finančného hospodárenia obce bol rozpočet obce na rok 2023.

Obec zostavila rozpočet podľa ustanovenia § 10 ods. 7 zákona č.583/2004 Z.z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov. Rozpočet obce na rok 2023 bol zostavený ako vyrovnaný. Bežný rozpočet bol zostavený ako vyrovnaný a kapitálový rozpočet ako schodkový.

Hospodárenie obce sa riadilo podľa schváleného rozpočtu na rok 2023.

Rozpočet obce bol schválený obecným zastupiteľstvom dňa 15.12.2022 uznesením č.50/2022.

Rozpočet nebol zmenený.

a. Plnenie príjmov a čerpanie výdavkov za rok 2023 v EUR

	Schválený rozpočet	Schválený rozpočet po poslednej zmene	Skutočné plnenie príjmov/ čerpanie výdavkov k 31.12.2023	% plnenia príjmov/ % čerpania výdavkov
Príjmy celkom	458 150,00	531 590,00	568 341,15	
z toho :				
Bežné príjmy	270 124,00	270 124,00	290 816,01	
Kapitálové príjmy	178 624,00	252 064,00	266 296,90	
Finančné príjmy	9 402,00	9 402,00	11 228,24	
Výdavky celkom	458 150,00	531 590,00	460 315,22	
z toho :				
Bežné výdavky	270 124,00	270 124,00	273 056,35	
Kapitálové výdavky	188 026,00	261 466,00	187 258,87	
Finančné výdavky				
Rozpočtové hospodárenie obce	0,00	0,00	108 025,93	

V roku 2023 plnenie príjmov vo významnej miere ovplyvnili príjmy :

- **Daň z nehnuteľností**
 - Z rozpočtovaných **8050,00 EUR** bol skutočný príjem k 31.12.2023 v sume 8295,41 EUR, čo predstavuje plnenie na 103,05 %.
 - Príjmy dane z pozemkov boli v sume 6382,20 EUR, príjmy dane zo stavieb boli v sume 1899,80 EUR a príjmy dane z bytov boli v sume 13,41 EUR.
 - Za rozpočtový rok bolo zinkasovaných 422,26 EUR, za nedoplatky z minulých rokov.
- **Príjmy z podnikania a z vlastníctva majetku**
 - Z rozpočtovaných 19 870,00 EUR bol skutočný príjem k 31.12.2023 v sume 20 608,69 EUR, čo je 103,72 % plnenie. Uvedený príjem predstavuje príjem z prenajatých pozemkov v sume 20 198,69 EUR a príjem z prenajatých budov, priestorov a objektov v sume 410,00 EUR.
- **v kapitálovom rozpočte:**

Prijaté kapitálové granty a transfery:

Poskytovateľ dotácie	Suma v EUR	Účel	Poznámka
Environmentálny fond	73 440,00	Financovanie Triedený zber komunálneho odpadu v obci Rad	
Ministerstvo hospodárstva SR	14 232,90	Zvýšenie pokrytia širokopásmovým internetom/NGN – Wifi pre Teba	
Environmentálny fond	178 624,00	Zvyšovanie energetickej účinnosti obecného úradu a materskej školy v obci Rad	

Prijaté granty a transfery boli účelovo učené na kapitálové výdavky a boli použité v súlade s ich účelom.

- vo finančných operáciách:

V roku 2023 bol prijatý bankový úver v sume 8601,35 EUR schválený obecným zastupiteľstvom dňa 15.12.2022 uznesením č.43/2022.

V roku 2023 čerpanie výdavkov vo významnej miere ovplyvnili výdavky :

- v bežnom rozpočte:

Z rozpočtovaných bežných výdavkov 270 124,00 EUR bolo skutočne čerpané k 31.12.2023 v sume 273 056,35 EUR, čo predstavuje 101,09 % čerpanie.

- v kapitálovom rozpočte nerealizované investičné akcie:

1) Zvýšenie energetickej účinnosti obecného úradu a materskej školy v obci Rad

Z rozpočtovaných 173 026,00 EUR bolo skutočne vyčerpané k 31.12.2023 v sume 172 276,87 EUR, čo predstavuje 99,57 % čerpanie.

Prijatá dotácia z Environmentálneho fondu bolo v sume 163 425,52 EUR a spoluúčasť obce bolo v sume 8 601,35 EUR čo obec financovalo z prijatého úveru od Environmentálneho fondu.

2) Zvýšenie pokrytia širokopásmovým internetom – Wifi pre Teba

Z rozpočtovaných 15 000,00 EUR bolo skutočne vyčerpané k 31.12.2023 v sume 14 982,00 EUR, čo predstavuje 99,88 % čerpanie.

Prijatá dotácia z Ministerstva hospodárstva SR bolo v sume 14 232,90 EUR a spoluúčasť obce bolo v sume 749,10 EUR.

3) Financovanie Triedený zber komunálneho odpadu v obci Rad

Prijatá dotácia od Environmentálneho fondu bolo v sume 73 440,00 EUR, čo v roku 2023 nebolo vyčerpané.

b. Prebytok/schodok rozpočtového hospodárenia za rok 2023

Hospodárenie obce	Skutočnosť k 31.12.2023 v EUR
Bežné príjmy spolu	290 816,01
z toho : bežné príjmy obce	290 816,01
bežné príjmy RO	0,00
Bežné výdavky spolu	273 056,35
z toho : bežné výdavky obce	273 056,35
bežné výdavky RO	0,00
Bežný rozpočet	17 759,66
Kapitálové príjmy spolu	266 296,90
z toho : kapitálové príjmy obce	266 296,90
kapitálové príjmy RO	0,00
Kapitálové výdavky spolu	187 258,87
z toho : kapitálové výdavky obce	187 258,87
kapitálové výdavky RO	0,00
Kapitálový rozpočet	79 038,03
Prebytok bežného a kapitálového rozpočtu	96 797,69
Vylúčenie z prebytku PČ	87 690,00
Upravený prebytok/schodok bežného a kapitálového rozpočtu	9 107,69
Prijímové finančné operácie s výnimkou cudzích prostriedkov	0,00
- finančné zábezpeky školskej jedálne	1 826,24
- finančné zábezpeky na nájomné - napr. bytovky ŠFRB	0,00
- finančné zábezpeky na verejné obstarávanie	9 402,00
Výdavkové finančné operácie	0,00
Rozdiel finančných operácií	11 228,24
PRÍJMY SPOLU	564 688,67
VÝDAVKY SPOLU	460 315,22
Rozpočtové hospodárenie obce	104 373,45
Vylúčenie z prebytku HČ	0,00
Vylúčenie z prebytku PČ (doplnkový zdroj financovania HČ, zdroj financovania PČ)	87 690,00
Úprava hospodárenia o nevyčerpaný úver	0,00
Upravené rozpočtové hospodárenie obce	16 683,45

Prebytok rozpočtu v sume 104 373,45 EUR zistený podľa ustanovenia § 10 ods. 3 písm. a) a b) zákona č. 583/2004 Z.z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov, **upravený** o nevyčerpané prostriedky zo ŠR a podľa osobitných predpisov v sume 87 690,00 EUR navrhujeme použiť na:

- tvorbu rezervného fondu 16 683,45 EUR

V zmysle ustanovenia § 16 odsek 6 zákona č.583/2004 Z.z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov sa na účely tvorby peňažných fondov pri usporiadaní prebytku rozpočtu obce podľa § 10 ods. 3 písm. a) a b) citovaného zákona, z tohto **prebytku vylučujú** :

- a) nevyčerpané prostriedky **zo ŠR** účelovo určené na **kapitálové výdavky** poskytnuté v predchádzajúcom rozpočtovom roku v sume 87 690,00 EUR, a to na :
- Financovanie Triedený zber komunálneho odpadu v obci Rad v sume 73 440,00 EUR
 - Zvýšenie pokrytia širokopásmovým internetom – Wifi pre Teba v sume 14 250,00 EUR.

Na základe uvedených skutočností navrhujeme tvorbu rezervného fondu za rok 2023 vo výške 16 683,45 EUR.

c. Rozpočet na roky 2024 - 2026 v EUR

	Skutočnosť k 31.12.2023	Rozpočet na rok 2024	Rozpočet na rok 2025	Rozpočet na rok 2026
Príjmy celkom	568 341,15	323 230,00	323 230,00	320 630,00
z toho :				
Bežné príjmy	290 816,01	245 735,00	245 735,00	245 735,00
Kapitálové príjmy	266 296,90	0,00	0,00	0,00
Finančné príjmy	11 228,24	77 495,00	77 495,00	74 895,00

	Skutočnosť k 31.12.2023	Rozpočet na rok 2024	Rozpočet na rok 2025	Rozpočet na rok 2026
Výdavky celkom	460 315,22	323 230,00	323 230,00	320 630,00
z toho :				
Bežné výdavky	273 056,35	245 735,00	245 735,00	245 735,00
Kapitálové výdavky	187 258,87	77 495,00	77 495,00	74 895,00
Finančné výdavky	0,00	0,00	0,00	0,00

8. Informácia o vývoji obce z pohľadu účtovníctva

a. Majetok v EUR

Názov	ZS k 1.1.2023 v EUR	KZ k 31.12.2023 v EUR
Majetok spolu	955 087,88	1 064 830,11
Neobežný majetok spolu		
z toho :		
Dlhodobý nehmotný majetok	0,00	0,00
Dlhodobý hmotný majetok	647 279,42	830 843,88
Dlhodobý finančný majetok	121 940,06	121 940,06
Obežný majetok spolu	185 868,40	112 046,17
z toho :		
Zásoby	200,22	587,44
Zúčtovanie medzi subjektami VS	0,00	0,00
Dlhodobé pohľadávky	0,00	0,00
Krátkodobé pohľadávky	7 476,37	14 520,19
Finančné účty	178 191,81	96 938,54
Poskytnuté návratné fin. výpomoci dlh.	0,00	0,00

Poskytnuté návratné fin. výpomoci krát.	0,00	0,00
Časové rozlíšenie	0,00	0,00

b. Zdroje krytia v EUR

Názov	ZS k 1.1.2023 v EUR	KZ k 31.12.2023 v EUR
Vlastné imanie a záväzky spolu	955 087,88	1 064 830,11
Vlastné imanie	671 766,85	880 137,52
z toho :		
Oceňovacie rozdiely	0,00	0,00
Fondy	0,00	0,00
Výsledok hospodárenia	671 766,85	880 137,52
Záväzky		
z toho :	188 883,32	95 575,79
Rezervy	650,00	650,00
Zúčtovanie medzi subjektami VS	166 116,87	72 942,57
Dlhodobé záväzky	469,63	9 035,43
Krátkodobé záväzky	13 586,82	12 947,79
Bankové úvery a výpomoci	8 070,00	0,00
Časové rozlíšenie	94 437,71	89 116,80

c. Pohľadávky v EUR

Pohľadávky	Zostatok k 31.12 2022	Zostatok k 31.12 2023
Pohľadávky do lehoty splatnosti	7 476,37	15 520,19
Pohľadávky po lehote splatnosti	0,00	0,00

d. Záväzky v EUR

Záväzky	Zostatok k 31.12 2022	Zostatok k 31.12 2023
Záväzky do lehoty splatnosti	13 586,82	12 947,79
Záväzky po lehote splatnosti	0,00	0,00

9. Hospodársky výsledok za 2023 - vývoj nákladov a výnosov v EUR

Názov	Skutočnosť k 31.12.2022	Skutočnosť k 31.12.2023
Náklady	250 229,90	273 361,24
50 – Spotrebované nákupy	32 396,17	44 464,57
51 – Služby	36 368,78	32 319,17
52 – Osobné náklady	172 430,17	187 033,01
53 – Dane a poplatky	0,00	0,00
54 – Ostatné náklady na prevádzkovú činnosť	203,85	198,72
55 – Odpisy, rezervy a OP z prevádzkovej a finančnej činnosti a zúčtovanie časového rozlíšenia	7 739,72	7 294,41
56 – Finančné náklady	791,21	1 457,66
58 – Náklady na transfery a náklady z odvodov príjmov	300,00	593,70
59 – Dane z príjmov		
Výnosy	236 544,46	481 731,91
60 – Tržby za vlastné výkony a tovar	446,75	503,78
61 – Zmena stavu vnútroorganizačných služieb	0,00	0,00
62 – Aktivácia	0,00	0,00
63 – Daňové a colné výnosy a výnosy z poplatkov	208 960,24	220 387,17
64 – Ostatné výnosy	6 018,28	19 611,13
65 – Zúčtovanie rezerv a OP z prevádzkovej a finančnej činnosti a zúčtovanie časového rozlíšenia	650,00	650,00
66 – Finančné výnosy	0,00	0,00
69 – Výnosy z transferov a rozpočtových príjmov v obciach, VÚC a v RO a PO zriadených obcou alebo VÚC	20 469,19	240 579,83
Hospodársky výsledok /+ kladný HV, - záporný HV/	-13 685,44	208 370,67

Hospodársky výsledok v sume 208 370,67 EUR bol zúčtovaný na účet 428 - Nevysporiadaný výsledok hospodárenia minulých rokov.

10. Ostatné významné skutočnosti, ktoré mali vplyv na hospodárenie a činnosť obce

a. Prijaté granty a transfery

V roku 2023 obec prijala nasledovné granty a transfery:

Poskytovateľ - 1 -	Účelové určenie grantu, transferu uviesť : školstvo, matrika, - bežné výdavky - kapitálové výdavky - 2 -	Suma poskytnutých finančných prostriedkov - 3 -	Suma skutočne použitých finančných prostriedkov - 4 -	Rozdiel (stĺ.3 - stĺ.4) - 5 -
Okresný úrad, Trebišov	Na Regob	160,71	160,71	0,00
Okresný úrad, Trebišov	Na register adries	21,20	21,20	0,00
Okresný úrad, Trebišov	Na životné prostredie	53,89	53,89	0,00
Ministerstvo dopravy, Bratislava	Na úsek dopravy	21,04	21,04	0,00
Okresný úrad, Trebišov	Na CO	144,83	144,83	0,00
Ministerstvo hospodárstva SR	Energošky	1716,11	1716,11	0,00
Okresný úrad, Košice	Na výchovu a vzdel. detí MŠ	2517,00	2517,00	
Okresný úrad, Trebišov	Referendum 2023	171,35	171,35	0,00
Okresný úrad, Trebišov	Voľby do NR SR	2447,35	2447,35	0,00
ÚPSVaR, Trebišov	Hmotná núdza	1970,00	1970,00	0,00
ÚPSVaR, Trebišov	Na stravné pre deti v MŠ	1076,00	1076,00	0,00
ÚPSVaR, Trebišov	Na školské potreby v MŠ	66,40	66,40	0,00
Ministerstvo financií SR	Dotácia na krytie výdavkov súvisiacich s negatívnymi dôsl. inflácie v roku 2023	9383,69	9383,69	0,00
ÚPSVaR, Trebišov	Refundácia nákladov PUPN, Opatr.č.2	5527,77	5527,77	0,00
IA MPSVR SR	Refundácia nákladov OS	31 711,48	31 711,48	0,00
KSK	Poskytnutá dotácia	900,00	900,00	0,00
Environmentálny fond	Úver na spolufinanc.nákladov	8601,35	8601,35	0,00

b. Poskytnuté dotácie

V roku 2023 obec poskytla zo svojho rozpočtu dotácie v zmysle VZN č.6/2008 o poskytovaní dotácií z rozpočtu obce:

Príjemca dotácie a účelové určenie dotácie - bežné výdavky na - kapitálové výdavky na - 1 -	Suma poskytnutých finančných prostriedkov - 2 -	Suma skutočne použitých finančných prostriedkov - 3 -	Rozdiel (stĺ.2 - stĺ.3) - 4 -
Rimkat.Farnosť, Najsvätejšej Trojice Rad	300,00 EUR	300,00 EUR	0,00
Grec.kat.cirkev. Farnosť Rad č.o. Hrušov	300,00 EUR	293,70 EUR	6,30

K 31.12.2023 boli vyúčtované všetky dotácie, ktoré boli poskytnuté v súlade so VZN č. 6/2008 o dotáciách.

c. Udalosti osobitného významu po skončení účtovného obdobia

Obec nezaznamenala žiadnu udalosť osobitného významu po skončení účtovného obdobia, za ktoré sa vyhotovuje výročná správa.

Vypracoval: Mgr. Annamária Dóčov

Schválil: Mária Mozsárová

V Rade dňa 05.08.2024